



GARDEN SHOWER PGD 1 A1

(HU)

KERTI ZUHANY

Használati utasítás

(SK)

ZÁHRADNÁ SPRCHA

Návod na obsluhu

(CZ)

ZAHRADNÍ SPRCHA

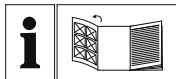
Návod k obsluze

(DE) (AT) (CH)

GARTENDUSCHE

Bedienungsanleitung

IAN 360169_2007



(HU)

Olvasás előtt kattintson az ábrát tartalmazó oldalra és végezetül ismerje meg a készülék mindegyik funkcióját.

(CZ)

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

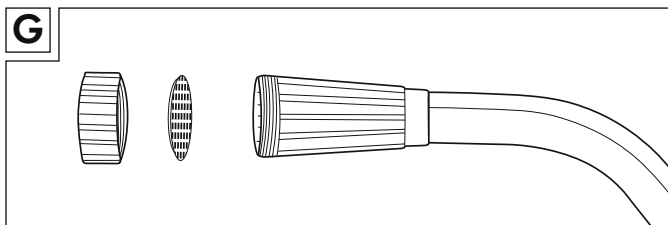
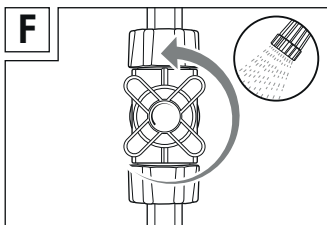
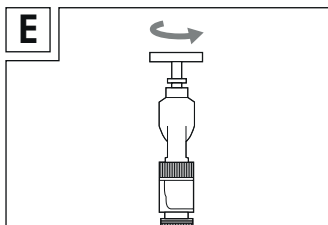
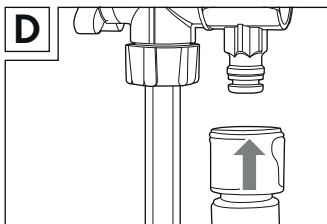
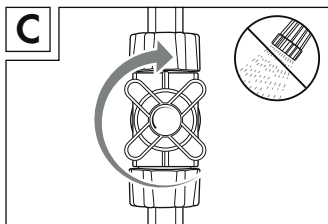
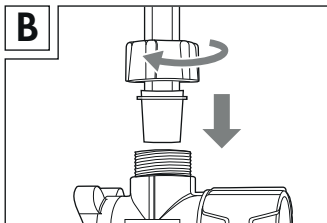
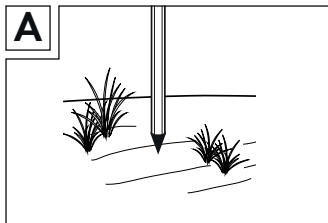
(SK)

Pred čítaním si odklopte stranu s obrázkami a potom sa oboznámte so všetkými funkciami prístroja.

(DE) (AT) (CH)

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

HU	Használati utasítás	Oldal	1
CZ	Návod k obsluze	Strana	11
SK	Návod na obsluhu	Strana	21
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	31



Tartalomjegyzék

Bevezető	2
Rendeltetésszerű használat	2
A csomag tartalma	3
Műszaki adatok	3
Biztonsági utasítások	3
Összeszerelés, csatlakoztatás és használat	5
Leszerelés	6
Tisztítás/Hibaelhárítás	7
Tárolás	8
Ártalmatlanítás	8
Szerviz	10
Gyártja.	10

KERTI ZUHANY PGD 1 A1

Bevezető



Gratulálunk! Vásárlásával kiváló minőségű termék mellett döntött. Az első üzembe helyezés előtt ismerkedjen meg a termékkel. Ehhez figyelmesen olvassa el az alábbi használati útmutatót. A terméket csak a leírtak szerint és a megadott célokra használja. Őrizze meg jól ezt a használati útmutatót. A termék harmadik személynek történő továbbadása esetén adja át a termékhez tartozó valamennyi leírást is.

Rendeltetésszerű használat

A termék kizárólag kültéri zuhanyozásra alkalmas. A termék nem ipari használatra készült. A nem rendeltetésszerű használatból eredő károkért a gyártó nem vállal felelősséget.

A csomag tartalma

- leszűrhető rúd tömlőcsatlakozóval
- felszállócső zuhanyfejjel
- használati útmutató

Műszaki adatok

- Max. üzemi víznyomás: 4 bar
- Tömlőcsatlakozó: 13 mm (1/2")

Biztonsági utasítások

Olvassa el a biztonsági utasításokat és az útmutatót!

A személyi sérülések és anyagi károk megelőzése érdekében vegye figyelembe az alábbi biztonsági utasításokat!

- Ne irányítsa a vízszugarat elektromos berendezésekre!
- Ne irányítsa a vízszugarat személyekre vagy állatokra!
-  Ne használja ivóvízforrásként!

- Gyermekek nem játszhatnak a termékkel.
- A terméket 8 éves kor feletti gyermekek és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak felügyelet mellett használhatják, vagy ha felvilágosították őket a termék biztonságos használatáról és megértették az ebből eredő veszélyeket.
- Ügyeljen arra, hogy semmilyen szennyeződés ne tömítse el a csatlakozókat vagy ne kerüljön a cső belsejébe. Ellenkező esetben kár keletkezhet a termékben.
- Ügyeljen az összes csatlakozó stabil csatlakozására.
- Soha ne használja a terméket felügyelet nélkül. Ellenkező esetben sérülésveszély, valamint anyagi kár veszélye áll fenn.
- A termék használata után mindig zárja el a vízforrást (vízcsap)!
- A fagykárok megelőzése érdekében a téli időszakban szerelje le a terméket.

Összeszerelés, csatlakoztatás és használat

TUDNIVALÓ

- ◆ A talajnak egyenletesnek kell lennie. A terméknek stabilan kell állnia és nem szabad felborulnia.
- ◆ Szúrja a leszűrhető rudat a fűbe (lásd az A ábrát).
- ◆ Dugja a felszállócsövet a leszűrhető rúdca és csavarja be erősen a hollandi anyát az óramutató járásával megegyező irányba kézzel (lásd a B ábrát).
- ◆ Forgassa el a vízmennyiség-szabályozót az óramutató járásával megegyező irányba, ill. a szimbólum  keskeny végének irányába ütközésig, hogy a vízáramlás zárva legyen (lásd a C ábrát).
- ◆ Dugjon egy megfelelő kerti tömlőt a termék 13 mm (1/2") tömlőcsatlakozójára (lásd a D ábrát).

- ◆ Nyissa ki a vízforrást, hogy a kerti tömlő megtöltődjön vízzel (lásd az E ábrát).
- ◆ Forgassa el a vízmennyiség-szabályozót az óramutató járásával ellentétes irányba, ill. a szimbólum  széles végének irányába a zuhanyozás megkezdéséhez (lásd az F ábrát). Szabályozza a vízmennyiséget tetszés szerint.
- ◆ A zuhanyozás befejezése után forgassa el a vízmennyiség-szabályozót az óramutató járásával megegyező irányba ütközésig, hogy zárva legyen a vízáramlás.
- ◆ Zárja el a vízforrást.

Leszerelés

- ◆ Húzza le a kerti tömlőt a termék tömlőcsatlakozójáról.
- ◆ Forgassa el a felszállócső hollandi anyáját az óramutató járásával ellentétes irányba, amíg meglazul, és vegye le a felszállócsövet. A kialakításból kifolyólag visszamaradt víz távozik a felszállócsőből.

- ◆ Távolítsa el a leszűrhető csövet a felállítási helyről.

Tisztítás/Hibaelhárítás

FIGYELEM

- ▶ Ne használjon maró hatású, súroló vagy oldószer tartalmú tisztítószeret. Ezek kárt tehetnek a termék felületében.
- ◆ Tisztítsa meg a terméket enyhén benedvesített, szöszmentes törlőkendővel.
 - ◆ Rendszeresen tisztítsa meg a zuhanyfejet, hogy ne tömődjenek el a fúvókák. A következőképpen járjon el (lásd a G ábrát):
 1. Forgassa le a zuhanyfej-gyűrűt az óramutató járásával ellentétes irányba a zuhanyfejről.
 2. Vegye ki a szűrőt.
 3. Tisztítsa meg a zuhanyfej-gyűrűt és a szűrőt folyó víz alatt. Makacs szennyeződések esetén használjon pl. ecetes tisztítót.

4. Helyezze be a szűrőt széles oldalával a zuhanyfejbe.
5. Forgassa el a zuhanyfej-gyűrűt az óramutató járásával megegyező irányba a zuhanyfejre.

Tárolás

- ◆ Tárolás előtt hagyja a terméket teljesen megszáradni.
- ◆ Tárolja a terméket fagymentes helyen a fagykárak megelőzése érdekében.

Ártalmatlanítás

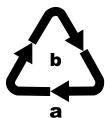


Az elhasználódott termék ártalmatlanításának lehetőségeiről tájékozódjon települése önkormányzatánál vagy a városi önkormányzatnál.



A csomagolóanyagokat környezetbarát és hulladék-ártalmatlanítási szempontok szerint választottuk ki és ezért újrahasznosíthatók.

Ártalmatlanítsa a feleslegessé vált csomagolóanyagokat a hatályos helyi előírásoknak megfelelően.



Ártalmatlanítsa a csomagolást környezetbarát módon. Vegye figyelembe a különböző csomagolóanyagokon lévő jelzéseket és adott esetben válassza külön azokat. A csomagolóanyagok rövidítésekkel (a) és számjegyekkel (b) vannak megjelölve, az alábbi jelentéssel: 1–7: műanyagok; 20–22: papír és karton, 80–98: kompozit anyagok.

Szerviz

(HU) Szerviz Magyarország
Tel.: 06800 21225
E-Mail: kompernass@lidl.hu

IAN 360169_2007

Gyártja

Ügyeljen arra, hogy az alábbi cím nem a szerviz címe. Először forduljon a megjelölt szervizhez.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

NÉMETORSZÁG

www.kompernass.com

Obsah

Úvod.....	12
Použití v souladu s určením	12
Rozsah dodávky.....	13
Technické údaje.....	13
Bezpečnostní pokyny	13
Sestavení, připojení a použití	15
Rozebrání	16
Čištění/Odstraňování poruch.....	17
Skladování	18
Likvidace	18
Servis	20
Dovozce	20

ZAHRADNÍ SPRCHA PGD 1 A1

Úvod



Srdečně gratulujeme! Svým nákupem jste se rozhodli pro velice kvalitní výrobek. Ještě před prvním uvedením do provozu se seznámete s výrobkem. Pro tento účel si pozorně přečtěte následující návod k obsluze. Výrobek používejte pouze předepsaným způsobem a pro uvedené oblasti použití. Tento návod k obsluze dobře uschovejte. Při předávání výrobku třetím osobám předejte i tyto podklady.

Použití v souladu s určením

Výrobek je určen výhradně ke sprchování ve venkovním prostoru. Výrobek není určen pro komerční účely. Za škody, které vzniknou při použití v rozporu s určením, nepřebírá výrobce odpovědnost.

Rozsah dodávky

- tyč do země s hadicovou přípojkou
- svislá trubka se sprchovou hlavicí
- návod k obsluze

Technické údaje

- Max. provozní tlak vody: 4 bar
- Hadicová přípojka: 13 mm (1/2")

Bezpečnostní pokyny

Přečtěte si všechna bezpečnostní upozornění a příkazy!

K omezení vzniku zranění a věcných škod dodržujte následující bezpečnostní pokyny!

- Nemiřte proudem vody na elektrická zařízení!
- Vodním paprskem se nesmí mířit na osoby nebo zvířata!
-  Nepoužívejte k odběru pitné vody!
- Děti si nesmí s výrobkem hrát.

- Děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností a znalostí mohou výrobek používat pouze tehdy, pokud jsou pod dohledem nebo pokud byly poučeny o bezpečném používání výrobku a porozuměly z toho vyplývajícímu nebezpečí.
- Dbejte na to, aby částice nečistot neucpaly žádné přípojky ani se nemohly dostat dovnitř hadice. Mohlo by dojít k poškození výrobku.
- Dbejte na pevné usazení všech přípojek.
- Výrobek nikdy nepoužívejte bez dozoru. Nebo by hrozilo riziko zranění a věcných škod.
- Po použití výrobku vždy uzavřete přítok vody (vodovodní kohoutek)!
- Výrobek během období mrazů odmontujte, aby se zabránilo poškození mrazem.

Sestavení, připojení a použití

UPOZORNĚNÍ

- ◆ Podklad musí být rovný. Výrobek musí stát stabilně a nesmí se naklápět.
- ◆ Tyč do země zasuňte do trávníku (viz obr. A).
- ◆ Svislou trubku zasuňte do tyče do země a ručně utáhněte převlečnou matici ve směru hodinových ručiček (viz obr. B).
- ◆ Regulátor množství vody otáčejte ve směru hodinových ručiček, resp. ve směru úzkého konce symbolu  až na doraz, aby byl průtok vody uzavřen (viz obr. C).
- ◆ Nasuňte vhodnou zahradní hadici na hadicovou přípojku 13 mm (1/2") výrobku (viz obr. D).
- ◆ Otevřete odběrné místo vody, aby se zahradní hadice naplnila vodou (viz obr. E).

- ◆ Regulátor množství vody otáčejte proti směru hodinových ručiček, resp. ve směru širokého konce symbolu , abyste začali se sprchováním (viz obr. F). Množství vody regulujte podle libosti.
- ◆ Po dokončení sprchování otočte regulátor množství vody ve směru hodinových ručiček až na doraz, aby byl průtok vody uzavřen.
- ◆ Zavřete odběrné místo vody.

Rozebrání

- ◆ Zahradní hadici stáhněte z hadicové přípojky výrobku.
- ◆ Otáčejte převlečnou matici svislé trubice proti směru hodinových ručiček, dokud se neuvolní, a sejměte svislou trubici. Podle typu konstrukce odteče zbylá voda ze svislé trubice.
- ◆ Sejměte kryt řetězového kola z místa instalace.

Čištění/Odstraňování poruch

POZOR

- ▶ Nepoužívejte leptavé, abrazivní ani čisticí prostředky na bázi rozpouštědel. Tyto by mohly poškodit povrch výrobku.
- ◆ Výrobek čistěte lehce navlhčeným hadříkem nepouštějícím vlákna.
- ◆ Sprchovou hlavici pravidelně čistěte, aby se trysky neucpaly. Postupujte při tom takto (viz obr. G):
 1. Odšroubujte kroužek sprchové hlavice proti směru hodinových ručiček ze sprchové hlavice.
 2. Vyjměte sítko.
 3. Vyčistěte kroužek sprchové hlavice a sítko pod tekoucí vodou. V případě silného znečištění použijte například octový čisticí prostředek.

4. Vložte sítko širokou stranou do sprchové hlavice.
5. Našroubujte kroužek sprchové hlavice ve směru hodinových ručiček na sprchovou hlavici.

Skladování

- ◆ Výrobek nechejte před skladováním zcela vysušit.
- ◆ Výrobek uložte na místě odolném proti mrazu, aby se zabránilo poškození mrazem.

Likvidace

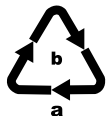


Informace o možnostech likvidace vysloužilého výrobku získáte na vašem obecním nebo městském úřadě.



Zvolený obalový materiál odpovídá hlediskům ochrany životního prostředí a likvidace a je tudíž recyklovatelný.

Již nepotřebný obalový materiál zlikvidujte podle místních platných předpisů.



Obal zlikvidujte ekologicky. Dbejte na označení na různých obalových materiálech a v případě potřeby tyto obaly rozřídíte. Obalové materiály jsou označeny zkratkami (a) a číslicemi (b) s následujícím významem: 1–7: plasty, 20–22: papír a lepenka, 80–98: kompozitní materiály.

Servis

(CZ) Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: kompernass@lidl.cz

IAN 360169_2007

Dovozce

Dbejte prosím na to, že následující adresa není adresou servisu. Kontaktujte nejprve uvedený servis.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

NĚMECKO

www.kompernass.com

Obsah

Úvod.....	22
Používanie v súlade s určením.....	22
Rozsah dodávky.....	23
Technické údaje.....	23
Bezpečnostné pokyny	23
Montáž, pripojenie a používanie ..	25
Demontáž	26
Čistenie/Odstraňovanie porúch ...	27
Skladovanie	28
Likvidácia.....	28
Servis	30
Dovozca	30

ZÁHRADNÁ SPRCHA PGD 1 A1

Úvod



Srdečne vám blahoželáme! Touto kúpou ste sa rozhodli pre vysokokvalitný výrobok. Pred prvým uvedením do prevádzky sa oboznámte s výrobkom. Preto si pozorne prečítajte nasledujúci návod na obsluhu. Výrobok používajte iba podľa opisu a v uvedených oblastiach použitia. Tento návod na obsluhu si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe s ním odovzdajte aj všetky podklady.

Používanie v súlade s určením

Výrobok je určený výlučne na sprchovanie v exteriéri. Výrobok nie je určený na komerčné použitie. Za škody vzniknuté v dôsledku použitia v rozpore s určením výrobcu nepreberá žiadnu zodpovednosť.

Rozsah dodávky

- Zemná tyč s hadicovou prípojkou
- Výtlačná rúrka so sprchovou hlavicom
- Návod na obsluhu

Technické údaje

- Max. prevádzkový tlak vody: 4 bary
- Hadicová prípojka: 13 mm (1/2")

Bezpečnostné pokyny

Prečítajte si všetky bezpečnostné upozornenia a pokyny!

Dodržiavajte nasledujúce bezpečnostné upozornenia, aby ste predišli ublíženiu na zdraví a vecným škodám!

- Vodný prúd nesmerujte na elektrické zariadenia!
- Vodný prúd nesmerujte na osoby alebo zvieratá!
-  Žiadny odber pitnej vody!

- Deti sa s výrobkom nesmú hrať.
- Výrobok môžu používať deti staršie ako 8 rokov, ako aj osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dohľadom alebo ak boli o bezpečnom používaní výrobku poučené a pochopili z toho vyplývajúce nebezpečenstvá.
- Dávajte pozor na to, aby žiadne čiastočky špiny neupchali prípojky ani aby sa nemohli dostať do vnútra rúry. V opačnom prípade sa môže výrobok poškodiť.
- Zabezpečte pevné osadenie všetkých prípojok.
- Výrobok nikdy nepoužívajte bez dohľadu. Inak hrozí nebezpečenstvo poranenia, ako aj nebezpečenstvo vecných škôd.
- Po použití výrobku vždy uzavrite privod vody (vodovodný kohútik)!
- Počas obdobia mrazu výrobok demontujte, aby ste zabránili škodám v dôsledku mrazu.

Montáž, pripojenie a používanie

UPOZORNENIE

- ◆ Podklad musí byť rovný. Výrobok musí stáť stabilne a nesmie sa preklopiť.
- ◆ Zemnú tyč zarazte do trávnik (pozri obr. A).
- ◆ Zastrčte výtlačnú rúrku do zemnej tyče a prevlečnú maticu zatočte pevne rukou v smere hodinových ručičiek (pozri obr. B).
- ◆ Otočte regulátor množstva vody v smere hodinových ručičiek, resp. v smere úzkeho konca symbolu , až na doraz, aby bol prietok vody zatvorený (pozri obr. C).
- ◆ Zastrčte vhodnú záhradnú hadicu na hadicovú prípojku 13 mm (1/2") výrobku (pozri obr. D).
- ◆ Odkrúťte prívod vody, aby sa záhradná hadica naplnila vodou (pozri obr. E).

- ◆ Otočte regulátor množstva vody proti smeru hodinových ručičiek, resp. v smere širokého konca symbolu C, aby bolo možné začať so sprchovaním (pozri obr. F). Množstvo vody regulujte podľa ľubovôle.
- ◆ Po ukončení sprchovania otočte regulátor množstva vody v smere hodinových ručičiek až na doraz, aby bol prietok vody zatvorený.
- ◆ Zatvorte prívod vody.

Demontáž

- ◆ Záhradnú hadicu stiahnite z hadicovej prípojky výrobku.
- ◆ Otáčajte prevlečnú maticu výtlačnej rúrky proti smeru hodinových ručičiek, aby sa uvoľnila, a odoberte výtlačnú rúrku. Zostávajúca voda sama vytečie z výtlačnej rúrky.
- ◆ Odstráňte zemnú tyč z miesta inštalácie.

Čistenie/Odstraňovanie porúch

POZOR

- ▶ Nepoužívajte žiadne žieravé a abrazívne čistiace prostriedky ani čistiace prostriedky s obsahom rozpúšťadiel. Môžu porušiť povrch výrobku.
- ◆ Výrobok vyčistite mierne navlhčenou hladkou handričkou.
- ◆ Sprchovú hadicu pravidelne čistite, aby sa neupchali dýzy. Pritom postupujte takto (pozri obr. G):
 1. Odtočte zo sprchovej hlavice krúžok sprchovej hlavice proti smeru hodinových ručičiek.
 2. Odoberte sitko.
 3. Krúžok sprchovej hlavice a sitko vyčistite pod tečúcou vodou. Pri odolných nečistotách použite napr. octový čistič.

4. Nasadíte sitko širokou stranou do sprchovej hlavice.
5. Zatočte na sprchovú hlavicu krúžok sprchovej hlavice v smere hodinových ručičiek.

Skladovanie

- ◆ Pred uskladnením nechajte výrobok úplne vysušiť.
- ◆ Výrobok uskladnite na mieste bez pôsobenia mrazu, aby ste zabránili škodám v dôsledku mrazu.

Likvidácia

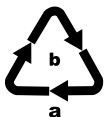


Informácie o možnostiach likvidácie výrobku, ktorý doslúžil, získate od svojej obecnej alebo mestskej samosprávy.



Pri výbere obalových materiálov sa prihliadalo na ekologické hľadisko a odborné možnosti likvidácie, a preto ich možno recyklovať.

Nepotrebné obalové materiály zlikvidujte podľa miestne platných predpisov.



Obal zlikvidujte ekologicky. Dbajte na označenie na rôznych obalových materiáloch a tried'ite ich osobitne.

Obalové materiály sú označené skratkami (a) a číslicami (b) s nasledujúcim významom:

1 – 7: plasty, 20 – 22: papier a lepenka,
80 – 98: kompozitné materiály.

Servis

SK Servis Slovensko

Tel. 0850 232001

E-Mail: kompernass@lidl.sk

IAN 360169_2007

Dovozca

Majte na pamäti, že nižšie uvedená adresa nie je adresou servisného strediska. Najprv kontaktujte uvedené servisné stredisko.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

NEMECKO

www.kompernass.com

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	32
Bestimmungsgemäßer Gebrauch ..	32
Lieferumfang	33
Technische Daten	33
Sicherheitshinweise	33
Aufbau, Anschluss und Verwendung	35
Abbau	36
Reinigung/Störungsbeseitigung ...	37
Lagerung	38
Entsorgung	38
Service	39
Importeur	40

GARTENDUSCHE PGD 1 A1

Einleitung



Herzlichen Glückwunsch! Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte ebenfalls mit aus.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist ausschließlich zum Duschen im Außenbereich geeignet. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Für aus bestimmungswidriger Verwendung entstandene Schäden übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Lieferumfang

- Bodenstange mit Schlauchanschluss
- Steigrohr mit Duschkopf
- Bedienungsanleitung

Technische Daten

- Max. Betriebswasserdruck: 4 bar
- Schlauchanschluss: 13 mm (1/2")

Sicherheitshinweise

Lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen!

Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden!

- Wasserstrahl nicht auf elektrische Einrichtungen richten!
- Wasserstrahl nicht auf Personen oder Tiere richten!

-  Keine Trinkwasserentnahme!

- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.

- Das Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Achten Sie darauf, dass keine Schmutzpartikel die Anschlüsse verstopfen oder in das Rohrinnere gelangen können. Ansonsten könnte das Produkt beschädigt werden.
- Achten Sie auf einen festen Sitz aller Anschlüsse.
- Verwenden Sie das Produkt nie unbeaufsichtigt. Ansonsten besteht Verletzungsgefahr sowie die Gefahr von Sachschäden.
- Nach Verwendung des Produkts stets die Wasserentnahmestelle (Wasserhahn) schließen!
- Bauen Sie das Produkt während der Frostperiode ab, um Frostschäden zu vermeiden.

Aufbau, Anschluss und Verwendung

HINWEIS

- ◆ Der Untergrund muss eben sein. Das Produkt muss stabil stehen und darf nicht kippen.
- ◆ Stecken sie die Bodenstange in den Rasen (siehe Abb. A).
- ◆ Stecken Sie das Steigrohr in die Bodenstange und drehen Sie die Überwurfmutter im Uhrzeigersinn mit der Hand fest (siehe Abb. B).
- ◆ Drehen Sie den Wassermengenregler im Uhrzeigersinn bzw. in Richtung des schmalen Endes des Symbols  bis zum Anschlag, damit der Wasserdurchfluss geschlossen ist (siehe Abb. C).
- ◆ Stecken Sie einen geeigneten Gartenschlauch auf den 13 mm (1/2")-Schlauchanschluss des Produkts (siehe Abb. D).
- ◆ Drehen Sie die Wasserentnahmestelle auf, damit sich der Gartenschlauch mit Wasser füllt (siehe Abb. E).

- ◆ Drehen Sie den Wassermengenregler gegen den Uhrzeigersinn bzw. in Richtung des breiten Endes des Symbols ☪, um mit dem Duschen zu beginnen (siehe Abb. F). Regeln Sie die Wassermenge nach belieben.
- ◆ Drehen Sie, nach Beendigung des Duschvorgangs, den Wassermengenregler im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag, damit der Wasserdurchfluss geschlossen ist.
- ◆ Schließen Sie die Wasserentnahmestelle.

Abbau

- ◆ Ziehen Sie den Gartenschlauch vom Schlauchanschluss des Produkts ab.
- ◆ Drehen Sie die Überwurfmutter des Steigrohrs gegen den Uhrzeigersinn, bis sie lose ist und nehmen das Steigrohr ab. Bauartbedingt entweicht zurückgebliebenes Wasser aus dem Steigrohr.
- ◆ Entfernen Sie die Bodenstange aus ihrem Aufstellungsort.

Reinigung/Störungsbeseitigung

ACHTUNG

- ▶ Verwenden Sie keine ätzenden, scheuernden oder lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel. Diese können die Oberflächen des Produktes angreifen.
- ◆ Reinigen Sie das Produkt mit einem leicht angefeuchteten, fusselfreien Tuch.
- ◆ Reinigen Sie den Duschkopf regelmäßig, damit die Düsen nicht verstopfen. Gehen Sie dabei wie folgt vor (siehe Abb. G):
 1. Drehen Sie den Duschkopfring gegen den Uhrzeigersinn vom Duschkopf ab.
 2. Entnehmen Sie das Sieb.
 3. Reinigen Sie den Duschkopfring und das Sieb unter fließendem Wasser. Bei hartnäckigen Verschmutzungen verwenden Sie z. B. einen Essigreiniger.

4. Setzen Sie das Sieb mit der breiten Seite in den Duschkopf.
5. Drehen Sie den Duschkopfring im Uhrzeigersinn auf den Duschkopf.

Lagerung

- ◆ Lassen Sie das Produkt vor der Lagerung vollständig trocknen.
- ◆ Lagern Sie das Produkt an einem frostsicheren Ort, um Frostschäden zu vermeiden.

Entsorgung

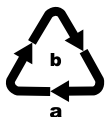


Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar.

Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111 (kostenfrei aus dem dt. Festnetz/Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222

(0,15 EUR/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.at

(CH) Service Schweiz

Tel.: 0842 665566

(0,08 CHF/Min.,

Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 360169_2007

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Információk állása · Stav informací · Stav informácií

Stand der Informationen:

01 / 2021 · Ident.-No.: PGD1A1-122020-2

IAN 360169_2007